

 RONAL®

**Coller et peindre les éléments**  
de design pour RONAL R62



**Pegar y sobreclar el elemento**  
de diseño para el modelo RONAL R62

**RONAL** GROUP

# **Description / Descripción**

La fixation des 5 éléments en plastique s'effectue avec un ruban adhésif double-face sur l'arrière.

El montaje de las 5 piezas de plástico por llanta se realiza utilizando cinta adhesiva de doble cara en la parte posterior.



*Face avant de l'élément de design  
Parte delantera del elemento de diseño*

Face arrière de l'élément  
de design avec ruban  
adhésif double-face



*Parte trasera del elemento  
de diseño con cinta  
adhesiva de doble cara*

*Rayon sans élément  
de design*

*Radio sin elemento  
de diseño*



*Rayon avec élément  
de design*

*Radio con elemento  
de diseño*



# **Coller l'élément plastique**

# **Pegado de la pieza de plástico**

Température optimale de travail:

de +18 °C à +40 °C.

Temperatura óptima de aplicación:

de +18 °C a +40 °C.

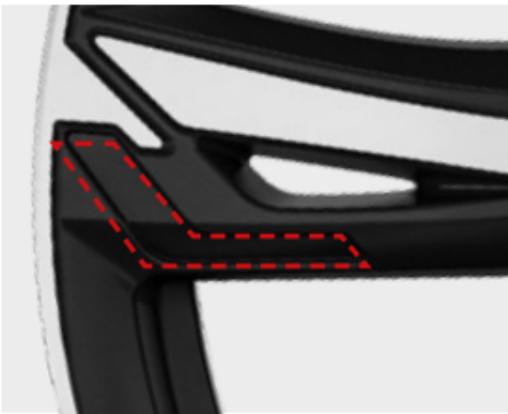
*Imbiber un chiffon  
d'isopropanol et essuyer  
la surface à encoller de  
la roue.*

*La surface doit être sèche  
et propre et doit être  
aérée pendant 5 secondes  
environ.*



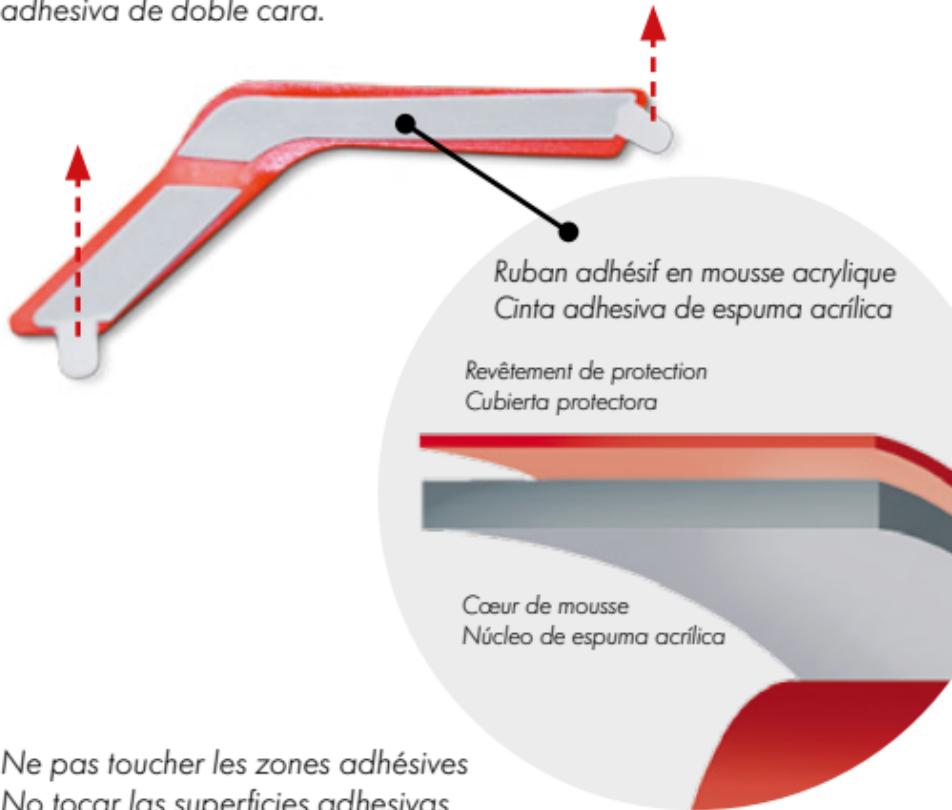
*Empapar un paño en  
isopropanol y limpiar  
la zona donde se va  
a pegar la pieza en la  
llanta.*

*La superficie tiene que  
estar seca y limpia  
y airearse durante  
5 segundos.*



*Retirer les films de protection sur le ruban adhésif double-face vers le haut.*

*Tirando hacia arriba, retirar la hoja protectora de la cinta adhesiva de doble cara.*



*Ne pas toucher les zones adhésives  
No tocar las superficies adhesivas*

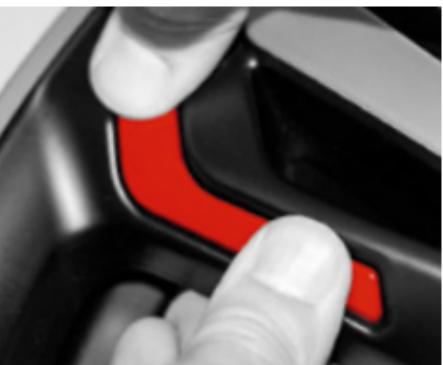


Placer l'élément plastique au centre du logement creux et presser fortement sur toute la surface. La force adhésive totale n'est effective qu'au bout de 72 heures (à température ambiante).

Introducir centrada la pieza de plástico en la hendidura y presionar fuertemente por toda la pieza. La adhesión se completará en aprox. 72 h (a temperatura ambiente).



Positionnement élément de design  
Posicionamiento elemento de diseño



Presser l'élément de design  
Aplicación de presión en el elemento de diseño

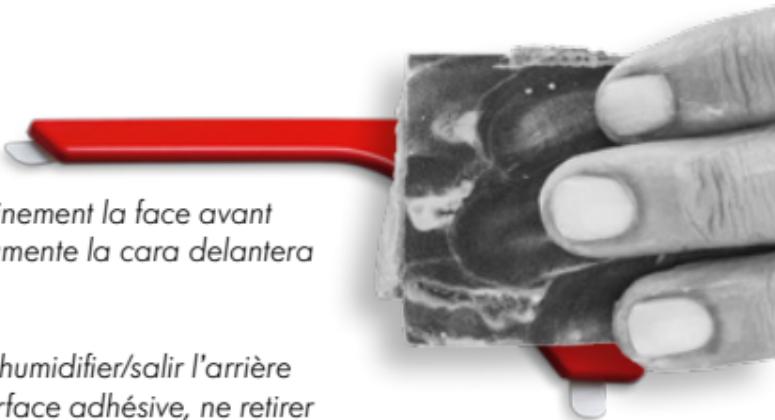


Intervalle périphérique roue – élément plastique: environ 0,6 mm  
Ranura circundante de la llanta – pieza de plástico aprox. 0,6 mm

# **Peinture / Sobrelacado**

- Mise en peinture possible par exemple dans la couleur du véhicule
- Poncer la face avant de l'élément de design avec un papier de verre très fin et la nettoyer soigneusement. (La préparation de la roue s'effectue comme décrit dans l'étape «coller l'élément plastique».)
- El sobrelacado puede realizarse, p. ej., en el color del vehículo.
- Para ello, raspar la cara delantera del elemento de diseño con papel de lija muy fino, y limpiar minuciosamente. (La preparación de la llanta se lleva a cabo como se indica en el paso «Pegado de la pieza de plástico».)

Poncer finement la face avant  
Lijar finamente la cara delantera



Ne pas humidifier/salir l'arrière  
de la surface adhésive, ne retirer  
le film protecteur qu'après  
le laquage



No mojar ni ensuciar la cara  
trasera de la superficie adhesiva;  
retirar la hoja protectora solo tras  
completar el lacado

# **Démontage / Desmontaje**

- Ne pas utiliser d'outils métalliques pour démonter les éléments de design afin de protéger la peinture de la roue.
- N'utiliser que des produits non agressifs pour la peinture pour retirer les restes de colle; pas de diluant.
- Les éléments de design démontés ne peuvent pas être réutilisés. Veuillez ne coller que des éléments neufs.
- A fin de proteger el lacado de la llanta, en caso de desmontaje de las piezas de diseño no utilizar herramientas metálicas.
- Para eliminar los restos de adhesivo utilizar productos que no dañen la pintura, nunca disolventes.
- Los elementos de diseño desmontados ya no podrán volver a usarse; en ese caso, utilizar piezas nuevas.

# **Nettoyage / Limpieza**

- Les éléments de design sont résistants à l'hiver.
- Les jantes présentant des éléments de design peuvent être nettoyées avec des produits de nettoyage usuels à la main ou dans une station de lavage. Il est préférable d'éviter les nettoyeurs haute pression.
- Los elementos de diseño son resistentes al invierno.
- Las llantas con elementos de diseño pueden limpiarse con detergentes domésticos convencionales a mano o en instalaciones de lavado de coches. Es mejor evitar el uso de limpiadores a presión

---

Instructions

**FR**

Manual

**ES**

Manuale

**IT**

Instrukcja

**PL**

Instrukce

**CZ**

→ **ronal-wheels.com**